

KONTRAKT- BETINGELSER

for avl af gul sennep, olieræddike,
fodervikke, fremavlsrcaps m.fl.



Januar 2021



Disse kontraktbetingelser finder anvendelse ved kontrakter tegnet med DLF AmbA samt DLF Seeds A/S (samlet kaldet "DLF").

A. Levering, anvendelse og betaling af udsæd

- Den leverede udsæd skal kvalitetsmæssigt mindst svare til de til enhver tid gældende EU-normer. Hvor særlige danske normer for udsæd er gældende, gælder disse. Er dette undtagelsesvis ikke muligt, skal DLF senest ved leveringen oplyse analysen på udsæden, samt hvorvidt frøet er godkendt af TystofteFonden. Hvis udsædsfrøet ikke overholder ovennævnte normer (EU-normer eller specielle danske normer), har avler ret til at annullere kontrakten.
- Der må under ingen omstændigheder udsås andet end det til denne kontrakt leverede udsæd. Forseglingen må først fjernes umiddelbart før såning.
- Basisfrøet leveres franko. DLF Seeds A/S fakturerer basisfrøet, og det skal betales førstkommande termin (11/12 eller 11/6) efter leveringen. Ved ompløjning og/eller ejerskifte er basisfrøet forfalden til omgående betaling. Returnering af basisfrø kan kun ske, hvis forseglingen på emballagen er ubrudt og sækkene er rene og der medbringes følgesedel. Basisfrøet skal returneres snarest muligt og senest 15/5 for basisfrø beregnet til forårsudlæg. Basisfrø til efterårsudlæg skal returneres senest 1/11. Efter disse datoer bliver returneret basisfrø ikke krediteret.

B. Certificering

- Avler skal sørge for, at udlæg finder sted således, at certificering kan ske i henhold til forskrifter fra TystofteFonden. Såfremt der findes flyvehavre i afgrøden, skal dette fjernes, og avler er pligtig til omgående at underrette DLF herom.
I øvrigt skal gældende certificeringsbestemmelser overholdes. DLF foranlediger gennemført foranstaltninger til avlens certificering.
- Hvis det ved efterkontrol viser sig, at der er sket krydsning eller iblanding, som avler selv har forvoldt, er avler erstatningspligtig med hensyn til det tab, som DLF eventuelt måtte lide. Erstatningen kan dog ikke overstige DLFs tabte avance, og DLF skal altid søge at begrænse tabet til det mindst mulige.

C. Pasning, høst, levering og behandling

- Afgrøden skal passes med omhu og efter de af DLF givne anvisninger samt efter forskrifter fra TystofteFonden. Repræsentanter for DLF, herunder personer som DLF har givet ret til kontrol samt TystofteFonden, har adgang til at inspicere arealet.
- De udlagte arealer må ikke ompløjes uden forudgående aftale med DLF. Såfremt avler uden forudgående aftale foretager ompløjning, er avler erstatningspligtig med hensyn til det tab, som DLF eventuelt måtte lide. Erstatningen kan dog ikke overstige DLFs tabte avance.
Såfremt et areal ikke kan certificeres på grund af overtrædelse af

paragraf 4, og såfremt DLF af denne grund ikke ønsker avlen, er DLF berettiget til at annullere kontrakten. DLF kan ligeledes kræve et areal ompløjet, såfremt TystofteFonden afviser certificering af arealet af grunde, der ligger udenfor DLFs og avlers kontrol.

- Det høstede frø skal opbevares forsvarligt, indtil levering kan finde sted. Avler er forpligtet til for egen regning at holde avlen forsikret, indtil levering har fundet sted.
Afhentningen tilrettelægges af DLF med henblik på optimal drift af DLFs renserier samt rationel udnyttelse af lagerkapaciteten hos avler og DLF.

Kørselsomkostninger afholdes af DLF, mens læsning og eventuel ventetid hos avler samt eventuel containerudkørsel er for avlers regning.

Såfremt avler efter nærmere aftale med DLF selv leverer til anvist lager, betaler DLF kørselsgodtgørelse.

Aftale om leveringsmåde og oplagring skal så vidt muligt være truffet mellem avler og DLF inden den 1. juli i høståret.

- Alt frø fra det udlagte areal skal ubeskåret leveres til DLF, så længe arealet henligger til frøavl, medmindre der træffes anden skriftlig aftale mellem avler og DLF. Overtrædelse af denne paragraf medfører erstatning i videst muligt omfang.
- Dersom frøet leveres i normal, sund, ensartet tilstand, og såfremt DLF ikke skriftligt reklamerer, overtager DLF ved modtagelsen på dets lager ansvaret for frøets lagring, behandling og forsikring. Dersom frøet ikke er ensartet tørt og lagerfast, skal DLF foretage tørring. For partier, der ved modtagelsen ikke fremtræder i god og sund tilstand, eksempelvis hvor varmeudvikling allerede er begyndt, har DLF intet ansvar for frøets kvalitet, men skal ved hurtigst mulig tørring søge at begrænse en eventuel skade mest muligt. DLF skal herefter skriftligt underrette avler om frøvarens tilstand. For partier, der ikke er tilstrækkeligt vejret eller på anden måde eftermodnet, skal avler, inden levering finder sted, ved aftale med modtageafdelingen sikre, at frøet kan få den fornødne behandling straks ved modtagelsen. Opnås en sådan aftale ikke, og avler alligevel leverer frøet, har DLF intet ansvar for frøets kvalitet.
- DLF gennemfører foranstaltninger til avlens certificering og foretager eventuel tørring samt rensning, og de hermed forbundne omkostninger debiteres avler. Der debiteres tørringsomkostninger, når vandindholdet overskrider gældende grænser.
Renseomkostninger beregnes af den tørre råvaremængde. Råvaremængden beregnes ved at benytte en svindprocentfaktor på 1,5 for hver procent vandindholdet overskrider gældende norm.

12. Analyser til grundlag for afregning udføres af et akkrediteret analyselaboratorium. Avler har ret til senest 30 dage efter modtagelsen af analyseresultatet at forlange kontrolanalyse foretaget hos et akkrediteret laboratorium. De nødvendige analyser vedrørende frøets behandling og afregning betales af avler. Såvel avler som DLF har ret til for egen regning hver at fordrer en ny analyse foretaget. Såfremt der foreligger flere analyseresultater, gælder simpelt gennemsnit i henhold til gældende analyseregler.

D. Afregning

13. Afregningsmængde er oprenset kg renvare, der opfylder kontraktens kvalitetskrav (fremavlsraps se kontrakten).
Hvor der i kontrakten er indføjet en prisaftale er denne gældende, ellers afregnes frøet bedst muligt.

Partier hvis analyser ikke ligger inden for kontraktens mindstekrav til kvalitet, og som ikke kan oparbejdes hertil, eller som på grund af mangler i kvaliteten, herunder manglende certificering, der skyldes misligholdelse fra avlers side, ikke kan afhændes som normal handelsvare, afsættes bedst muligt efter meddelelse til avler.

14. Afregning finder normalt sted med ca. 75% af nettobeløbet i avlsårets december termin (11/12).
For fremavlsraps er der andre afregningsterminer – se kontrakten. Restbeløbet afregnes i den efterfølgende juni termin (11/6). Dersom levering og rensning ikke er tilendebragt ultimo november i avlsåret, beror acontobetalingen på en vurdering af en af partiet udtaget råvareprøve. Prøven udtages af DLF for DLFs regning. Der godskrives og udbetales rentegodtgørelse i tilfælde, hvor acontobetalingen af ikke oprensede og/eller ikke analyserede partier afviger mere end 10% (dog mindst 2.000 kr.) fra DLFs acontobetaling for den pågældende art/sort.

Såfremt partiet ikke er færdigrenset og færdiganalyseret til juni termin (11/6), vil slutaafregning ske, så snart partiet er færdigrenset og færdiganalyseret. Der udbetales rentegodtgørelse på beløb afregnet efter juni termin. Andre afregningsterminer end december/juni kan skriftligt aftales mellem DLF og avler.

F. Høstpantebreve

15. Avler erklærer på tro og love ved underskrift af kontraktformular:
"- at jeg ikke for tiden har udstedt høstpantebreve i kontraktens høstår (i henhold til lov nr. 271 af 22. maj 1986 om fortrinsret i høsten - med de ændringer, der følger af § 5 i lov nr. 560 af 24. juni 2005 og § 6 i lov nr. 539 af 8. juni 2006.).
- at jeg, såfremt jeg udsteder høstpantebreve, vil underrette DLF og tillige underrette kreditor om nærværende avlskontrakt."

G. Samhandel, ejendomsoverdragelse, reklamationer og stridigheder

16. DLF er berettiget til på ethvert tidspunkt at modregne med ethvert tilgodehavende, hvad enten kravet eller modkravet er forfaldent eller uforfaldent, som DLF (hvad enten det er DLF AmbA eller DLF Seeds A/S) måtte have mod avler.
17. Hvis ejendommen overdrages til en anden, skal avler og/eller ejer straks underrette DLF derom og ved overdragelsen drage omsorg for, at efterfølgeren overtager kontrakten.
18. Reklamationer af enhver art skal meddeles skriftligt senest 30 dage efter, at det pågældende forhold er blevet bekendt.

Vedrørende kontrakter indgået med DLF AmbA

19. Avleren er i øvrigt i alle henseender underkastet DLFs vedtægter, som er avler bekendt, med deraf følgende rettigheder og pligter.
20. Eventuelle stridigheder, der måtte opstå i forbindelse med frøavlskontrakter/kontraktbetingelser, kan ikke indankes for domstolene, men skal, hvis de forgæves er søgt bilagt ved henvendelse til DLFs bestyrelse, afgøres ved voldgift i henhold til DLFs vedtægter paragraf 20.

Vedrørende kontrakter indgået med DLF Seeds A/S

21. Eventuelle stridigheder, der måtte opstå i forbindelse med frøavlskontrakter/kontraktbetingelser, kan ikke indankes for domstolene, men skal, hvis de forgæves er søgt bilagt ved henvendelse til DLFs bestyrelse, afgøres endeligt og med bindende virkning ved voldgift.

Voldgiftsretten består af tre voldgiftsdommere, hvoraf en udpeges af bestyrelsen, og en udpeges af det medlem, med hvem tvisten er opstået. De udpegede voldgiftsdommere, der ikke må være valgte tillidsmænd eller ansatte funktionærer i andre frøsekskaber, vælger voldgiftsrettens formand. Såfremt der ikke opnås enighed herom, udpeges formanden af Landbrug & Fødevarers Landboretudvalg.

Persondata

22. Hos DLF prioriterer vi datasikkerhed og fortrolighed højt. I DLFs privatlivspolitik, som kan findes på www.dlf.dk, kan du læse om, hvordan vi behandler de personoplysninger, som vi kommer i besiddelse af, når du indgår kontrakt med DLF.

H. Certificeringsregler

23. Ifølge kontraktbetingelsernes afsnit B og C skal avler drage omsorg for, at frøet udlægges således, at avlen overholder TystofteFondens gældende regler for avlskontrol og certificering af markfrø.
Med hensyn til gældende certificeringsregler henvises til din frøavlskonsulent, frøavlskontrakten samt TystofteFondens hjemmeside.



DLF Seeds A/S • CVR nr. 62556013 • DLF AmbA • CVR nr. 69459218
Ny Østergade 9 • DK-4000 Roskilde • Tlf. 4633 0300 • e-mail: dlf@dlf.dk • www.dlf.dk